אויף תיכף ארויסצוגעבן: 7/22/2023 **גאווערנער קעטי האקול**

גאווערנער האקול אנאנסירט פעדעראלע באשטעטיגונג פאר 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע צו ברענגען פעדעראלע הילף פאר קאמיוניטיס באטראפן דורך חורבנות-אנזייענדע פארפלייצונגען

דעקלעראציע ברענגט קריטישע פינאנצירונג פאר לאקאלע רעגירונגען וועלכע ערהוילן זיך פון חורבנות-אנזייענדע פארפלייצונגען פאראורזאכט דורך לעצטיגע שווערע רעגן שטורעמעס

פובליק הילף איז דא צו באקומען פאר לאקאלע רעגירונגען אין קלינטאן, דאָטשעס, עסעקס, העמילטאן, אָנטאַריאו, אראנדזש, פאָטנעם און ראקלענד קאונטיס

נאך הילף פאר מענטשן און פאר נאך קאונטיס ווערט ווייטער באטראכט דורך די פעדעראלע רעגירונג

גאווערנער קעטי האקול האט הייַנט אנאנסירט אז פרעזידענט ביידן האט באשטעטיגט איר פארלאנג אז א 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע זאל אריסגעגעבן ווערן צו צושטעלן פעדעראלע הילף פאר קאמיוניטיס וועלכע זענען באטראפן געווארן דורך פארפלייצונגען פון שווערע רעגן שטורעמעס אריבער א גרויסע חלק פון אפסטעיט ניו יארק. די דעקלעראציע ערמעגליכט קריטישע פעדעראלע הילף צו שטיצן ערהוילונג און איבערבויאונג באמיאונגען אין קלינטאן, דאָטשעס, עסעקס, העמילטאן, אָנטאַריאו, אראנדזש, פאָטנעם און ראקלענד קאונטיס. די קאונטיס האבן יעצט צוטריט צו פינאנציעלע שטיץ צו אפרייניגן אפפאל, פאר עמערדזשענסי שוץ מאסנאמען און פאר פארערעטונגען צו פובליק געביידעס און אינפראסטרוקטור. ניו יארק איז אויך אריין אין פארהאנדלונגען מיט די פאראייניגטע שטאטן קליינע ביזנעס אדמיניסטראציע (Small Business Administration, SBA) צו פרובירן צו באקומען ערהוילונג הלוואות מיט נידעריגע אינטערעסט פאר באטראפענע ביזנעסער. נאר הילף פאר מענטשן און פאר נאך קאונטיס אריבער די סטעיט ווערן ווייטער באטראכט דורך די פעדעראלע רעגירונג אין די יעצטיגע צייט.

"נאכדעם וואס חורבנות-אנזייענדע פארפלייצונגען האבן פאראורזאכט עקסטרעמע שאדנס אריבער אפסטעיט ניו יארק דעם חודש, בין איך דאנקבאר אז פרעזידענט ביידן האט באשטעטיגט מיין פארלאנג פאר א 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע," **האט גאווערנער האקול געזאגט.** "מיין אדמיניסטראציע וועט ארבעטן דירעקט מיט FEMA אין די בעפארשטייענדע וואכן צו פארזיכערן אז אונזערע שותפים אין לאקאלע רעגירונג באקומען די קריטישע געלטער וואס זיי דארפן צו קענען אנהויבן דעם ערהוילונג און איבערבויאונג פראצעדור."

א 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע פארזיכערט פינאנציעלע הילף פון די פעדעראלע רעגירונג, הויפטזעכליך דורך FEMA'ס פובליק הילף פראגראם, צו צושטעלן פינאנצירונג פאר לאקאלע רעגירונגען, שבטים און בארעכטיגטע נאנ-פראפיט ארגאניזאציעס צו אוועקנעמען אפפאל, שוץ מאסנאמען און פארערעטונגען צו געביידעס און אינפראסטרוקטור, אריינרעכענענדיג שאסייען, בריקן, וואסער און אפלויף

וואסער רייניגונג אייניריכטונגען, קריטישע אינפראסטרוקטור פלעצער, סקולס, פארקס און אנדערע אייניריכטונגען.

דיוויזיע פון היימלאנד זיכערהייט און עמערדזשענסי סערוויסעס (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) קאמישאנער, דזשעקי ברעי, האט געזאגט, "די דעקלעראציע ערמעגליכט צו באקומען פעדעראלע פינאנצירונג וועלכע זענען קריטיש פאר די ערהוילונג פון די קאמיוניטיס וועלכע זענען שוואר געשעדיגט געווארן דורך די קאטאסטראפאלע פארפלייצונגען דעם חודש. א דאנק די פירערשאפט פון גאווערנער האקול און די שטיצע פון פרעזידענט ביידן און אונזערע פעדעראלע שותפים, קענען די קאמיוניטיס יעצט אנהויבן פלאנירן זייער לאנג-טערמיניגע ערהוילונג, און ניו יארק וועט בלייבן אויף זייער זייט צו ארויסהעלפן וויאזוי אימער מיר קענען."

פון יולי 9 ביז יולי 10, זענען מער פון אכט אינטשעס רעגן באריכטעט געווארן אין חלקים פון די מיד-האדסאן ראיאן און מער פון פינף אינטשעס רעגן אין אָנטאַריאו קאונטי, אין די פינגער לעיקס ראיאן. פון יולי 10 ביז יולי 11 האבן חלקים פון די נארט קאנטרי געזעהן עטליכע אינטשעס רעגן אין א קורצע צייט אפשניט, פאראורזאכנדיג שוואר פארפלייצונגען, אפשפארנדיג שאסיין און שעדיגנדיג אינפראסטרוקטור אין באטראפענע ראיאנען.

בעפאר די שטורעם האט גאווערנער האקול פאראדנט סטעיט אגענטורן צו צוגרייטן עמערדזשענסי אפרופונג מיטלען און צו שטיין אין כסדר'דיגע פארבינדונג מיט לאקאלע רעגירונגען צו נאכפאלגן די השפעות פון די ווטער און זיך אפרופן צו פארלאנגען פאר הילף. אזוי ווי די שטורעם האט זיך אריבערגעווקט די סטעיט, האט די גאווערנער פארגעזעצט ארויסצושיקן קאטסטראפע הילפס-מיטלען צו באטראפענע ערטער, אריינרעכענענדיג נאך טראנספארטאציע דעפארטמענט אינגעשטעלטע, וועלכע האבן געארבעט צו צוריק עפענען די סטעיט הייווייס און בריקן ווי שנעלער.

פאראייניגטע שטאטן סענאט מאיריטעט פירער, טשארלס שומער, האט געזאגט, "די היסטארישע רעגנס וועלכע האבן געשלאגן קאמיוניטיס אין די האדסאן וואלי און אריבער אפסטעיט ניו יארק פון די פינגער לעיקס ביז די נארט קאנטרי פריער דעם חודש האבן געפירט צו פארפלייצונגען פון א מאס וואס ווערט געזעהן אמאל אין א יובל, פאראורזאכנדיג מיליאנען אין בריט-פארשפרייטע שאדנס און מיליאנען דאלארן אין ערווארטעטע פארלעכטונגען. איך האב געקעמפט אן אויפהער צו ברענגן די שטימעס פון אונזערע באטראפענע קאמיוניטיס צו די העכסטע פענסטער אין די רעגירונג, שרייבנדיג פערזענליך סיי צו דעם FEMA אדמיניסטראטאר און סיי צו פרעזידענט ביידן, ווייל איך האב געווואוסט אז אונזער סטעיט דארף די געלטער, און עס איז א קריטישע טריט אויף די לאנגע וועג צו ערהוילונג פון די חורבנות-אנזייענדע שטורעם. איך באדאנק פרעזידענט ביידן פון טיפן הארצן פארן אויסהערן מיינע רופן צו זיכער מאכן אז קאמיוניטיס אריבער ניו יארק וועלכע זענען באטראפן געווארן דורך די היסטארישע פארפלייצונגען האבן די שטיצע וואס זיי דארפן זיך צו קענען צוריק אויפבויען שטערקער פון סיי ווען בעפאר, און איך וועל פארזעצן צו קעמפן צו ברענגען אלע פעדעראלע שטיצע וואס איז נויטיג צו די האדסאן וואלי און אפסטעיט ניו יארק."

פאראייניגטע שטאטן סענאטארשע קירסטען דזשיליבראנד האט געזאגט, "איך בין דאנקבאר אז פרעזידענט ביידן האט דערהערט מיין רוף צו באשטעטיגן א 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע פאר פארפלייצונג-באטראפענע קאונטיס אין די האדסאן וואלי און אין די נארט קאנטרי. די דעקלעראציע וועט צושטעלן די דרינגענד-נויטיגע פעדעראלע הילף און ארויפשטעלן די ראיאן אויפן וועג צו ערהוילונג. איך וועל פארזעצן צו ארבעטן מיט דעם ווייסן הויז און מיט לאקאלע שותפים צו זיכער מאכן אז די איבעריגע קאונטיס אריבער די סטעיט האבן וואס זיי דארפן זיך צו קענען צוריק אויפבויען שטערקער."

קאנגרעסמאן פעטריק רייען האט געזאגט, "די לעצטע פאר וואכן זענען געווען שרעקליך און הארץ-רייסנד פאר אונזער קאמיוניטי, באזונדערס פאר פאמיליעס אין היילענד פאַלס, פארט מאַנטאָמרי און אין קארנוואל. איך בין שטאלץ צו אנאנסירן אז דרינגענד-נויטיגע פעדעראלע הילף איז אויפן וועג. איך וויל באדאנקען פרעזידענט ביידן פארן פלינקערהייט באשטעטיגן די דעקלעראציע, גאווערנער האקול פארן מאביליזירן אן עפעקטיווע סטעיט-ברייטע אפרופונג און אונזערע לאקאלע פירער – באזונדערס אראנדזש קאונטי עקזעקיוטיוו ניוהאַוז – פאר זייער געוואלדיגע ארבעט אויפן שטח. איך וועל פארזעצן צו קעמפן ביז יעדער וואס איז באטראפן געווארן האט די הילפס-מיטלען וואס זיי דארפן און וואס קומען זיך זיי."

סטעיט סענאטאר דזשעימס סקופיס האט געזאגט, "אראנדזש קאונטי'ס לאקאלע רעגירונגען שטייען פאר א לאנגע וועג צו ערהוילונג נאכפאלגנדיג די פרעצענדענטלאזע רעגנס און פארפלייצונגען פון דעם חודש, און FEMA'ס 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע וועט ערמעגליכן גאר-נויטיגע הילפס-מיטלען פאר אונזערע ערוויילטע בעאמטע צו טוהן די שוועריע ארבעט פון צוריק בויען. איך בין דאנקבאר פאר גאווערנער האקול, פאר אונזערע פעדעראלע שותפים און פאר די ביידן אדמיניסטראציע פארן אנערקענען און אונטערנעמען שריט זיך אפצורופן צו די קריטישע נויט. מיר מוזן פארזעצן צו זוכן וועגן פאר אינדיווידואלע היים אייגנטימער צו באקומען די הילף וואס קומט זיך זיי אין די בעפארשטייענדע וואכן און חודשים, אבער אונזערע לאקאלע רעגירונגען וועלן האבן א שטארקע שותף אין FEMA אזוי ווי אראנדזש קאונטי בויט זיך צוריק אויף."

אסעמבלי מיטגליד קריס איקוס האט געזאגט, "עס קומט זיך אן אמת'ע דאנק פאר גאווערנער האקול, קאנגרעסמאן פעט ריין, סענאטאר טשאק שומער, סענאטארשע קירסטען דזשיליבראנד און פאר אונזער פרעזידענט פון די פאראייניגטע שטאטן, דזשאָו ביידן, פאר די עמערדזשענסי דעקלעראציע פאר די מיד-האדסאן וואלי כדי די וועלכע זענען באטראפן געווארן דורך די קאטאסטראפע זונטאג און מאנטאג, יולי 9 און 10, זאלן קענען באקומען קריטישע הילף פאר זייערע שאדנס. איך וועל פארזעצן צו שטיין פארפליכטעט צוזאמען מיט מיינע קאלעגן אין רעגירונג, די בירגער אין מיין דיסטריקט און די לאקאלע רעגירונגען כדי צו גיבן סיי וועלכע און יעדע סארט הילף אין צייט פון נויט."

דאָטשעס קאונטי עקזעקיוטיוו, ווילִיאם פ. עקס. אָוניעל, האט געזאגט, "מיר זענען גאר דאנקבאר פאר די הילף פון די סטעיט און פעדעראלע רעגירונג. די דעקלעראציע וועט ערלויבן לאקאלע רעגירונגען וועלכע זענען באטראפן געווארן דורך די חורבנות-אנזייענדע פארפלייצונגען צו פארערעכטן און אויפרעכטן קריטישע אינפראסטרוקטור. מיר זענען דאנקבאר פאר די פלייסיגע מיהען פון אונזערע לאקאלע פירער און סטעיט פארטרעטער וועלכע האבן רעאגירט פלינקערהייט און ווירקזאמערהייט כדי צו פארשאפן די נויטיגע דאקומענטאציע און צו גיבן פריאריטעטן פאר באלדיגע נויטן, מערקווירדיג איז געווען טאַון סופֿערווייזאר דזשעימס שמיט. מיר וועלן פארזעצן צו ארבעטן מיט סטעיט בעאמטע און FEMA פארשטייער צו פארזיכערן הילף פאר מענטשן און ביזנעסער און אזוי אויך וועללן מיר ארבעטן מיט די NYS DHSES און מיט FEMA'ס סכנה-פארמינערונג מאנשאפט כדי מיר זאלן נישט נאר פארריכטן געשעדיגטע פלעצער נאר אז מיר זאלן אויך אונטערנעמען שריט צו פארמיידן ענליכע פראבלעמען אין די צוקונפט."

אראנדזש קאונטי עקזעקיוטיוו סטיוון מ. ניוהאוז האט געזאגט, "איך בין פרייליך צו הערן אז א 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע איז געמאכט געווארן פאר אראנדזש קאונטי קאמיוניטיס וועלכע זענען באטראפן געווארן דורך פארפלייצונגען פריער דעם חודש. דאס איז נאך א וויכטיגע שטאפל אין דעם ערהוילונג פראצעדור, און די צוגעקומענע פינאנצירונג וועט אונז ארויסהעלפן אזוי ווי מיר ערהוילן זיך. איך וועל פארזעצן צו ארבעטן מיט גאווערנער האקול און שתדל'ן פאר פעדעראלע הילף אזוי ווי מיר בויען זיך צוריק אויף נאכן שטורעם."

פּאָטנעם קאונטי עקזעקיוטיוו קעווין בירן האט געזאגט, "איך וואלט געוואלט באדאנקען פרעזידענט ביידן פארן באשטעטיגן די פעדעראלע 'מעידזשאר דיזעסטער' דעקלעראציע וואס וועט ערמעגליכן FEMA צו אפּפערן קריטישע פינאנציעלע קאטאסטראפע פארלייכטערונג געלטער פאר פארשידענע לאקאלע רעגירונגען וועלכע ליידן פון שטורעם שאדנס. איך וואלט אויך געוואלט באדאנקען גאווערנער האקול, אירע איינגעשטעלטע און די מאנשאפט פון די דיוויזיע פון היימלאנד זיכערהייט און עמערדזשענסי סערוויסעס פארן ארבעטן צוזאמען מיט אונזער מאנשאפט אין די ביורא פון עמערדזשענסי סערוויסעס דורכאויס די שטורעם און ערהוילונג באמיאונגען. יעדער פארטרעטער פון פּאָטנעם'ס סטעיט און פעדעראלע דעלעגאציע האט גענומען צייט זיך צו פארבינדן און אפּפערן שטיצע נאכפאלגנדיג די שטורעמעס, און מיר באדאנקען זיי אלע, אבער מיר אנערקענען אויך אז מיר האבן נאך א לאנגע וועג צו גיין בעפאר אלע פאררעכטונגען און סכנה פארמינערונג באמיאונגען וועלן פארטיג. פילע היים אייגנטימער האבן נאכאלץ ווייען פון שטורעם שאדנס. מיר וועלן פארזעצן צו ארבעטן מיט אונזערע שותפים אין די סטעיט און פעדעראלע רעגירונג זיי צו גיבן וואס זיי דארפן צו פארשטערקערן זייערע באמיאונגען צו צוריקברענגען נאך הילף."

ראקלענד קאונטי עקזעקיוטיוו עד דעי האט געזאגט, "מיר אנערקענען גאווערנער קעטי האקול און פעדעראלע בעאמטע פארן דאס פאראויס רוקן. מיר זענען צופרידן צו זעהן הילף קומענדיג צו לאקאלע רעגירונגען. קליינע ביזנעסער קענען זיך אויך וועגדן פאר הילף דורך הלוואות מיט נידעריגע אינטערעסט דורך די SBA. מיר זענען פול מיט האפענונג אז מער אקאמאדאציעס וועלן געמאכט ווערן פאר איינוואוינער."

קלינטאן קאונטי טשעיר, מארק הענרי, האט געזאגט, "קלינטאן קאונטי איז לעצטנס אריבער אן ערנסטע פארפלייצונג געשעענישׂ וואס האט ערנסט געשעדיגט פריוואטע פארמעגנס און אינפראסטרוקטור פון לאקאלע און קאונטי רעגירונגען. מיר זענען גאר פרייליך צו הערן אז פרעזידענט ביידן האט אונטערגעשריבן די עמערדזשענסי דעקלעראציע מאכנדיג קלינטאן קאונטי בארעכטיגט פאר הילף. מיר באדאנקען דעם פרעזידענט און גאווערנער האקול פאר די וויכטיגע הילף."

עסעקס קאונטי טשעיר, שאן דזשיליאנד, האט געזאגט, "עסעקס קאונטי איז גאר דאנקבאר פאר די פעדעראלע דיזעסטער דעקלעראציע פאר עסעקס קאונטי צוליב די לעצטיגע מאכטפולע שטורעמעס וועלכע האבן אפעקטירט אונזער אינפראסטרוקטור און געשעדיגט פארמעגנס. א דאנק פאר די ביידן אדמיניסטראציע און פאר גאווערנער האקול פאר די פעלזן-פעסטע שטיצע."

העמילטאן קאונטי טשעיר, ברייען וועלס, האט געזאגט, "העמילטאן קאונטי איז שטאלץ צו מיטטיילן די אנאנס פון וואס מיר זענען איינגעמאלדן געווארן אז מיר וועלן באקומען פערזענליכע הילף פון FEMA, און די שנעלקייט און שטיצע פון אונזער פעדעראלע רעגירונג איז עדות פון וואס מאכט אמעריקע באמת געוואלדיג."

אין צוגאב האט גאווערנער האקול ארויסגעשיקט איינגעשטעלטע פון די סטעיט דעפּארטמענט פון פינאנציעלע סערוויסעס (Department of Financial Services, DFS) צו אפּעקטירטע געגנטער צו צושטעלן הילף פאר איינוואוינער וועלכע זענען באטראפן געווארן דורך פארפלייצונגען מיטן מאכן אינשורענס קלעימס. מענטשן קענען אויך אנרופן די DFS דיזעסטער האַטליין אויף (800) 339-1759.

איבער די סטעיט אפּטיילונג פון היימלאנד זיכערהייט און עמערזשענסי סערוויסעס
די אפּטיילונג פון היימלאנד זיכערהייט און עמערדזשענסי סערוויסעס שטעלט צו פירערשאפט, אנפירונג און שטיצע פאר אונטערנעמונגען צו פארמיידן, באשיצן פון, זיך גרייטן פאר, רעאגירן צו, און זיך ערהוילן פון טעראר און אנדערע מענטשליך-פאראורזאכטע און נאטורליכע קאטאסטראפעס, דראונגען, פייערן און

אנדערע נויטפעלער. פאר מער אינפארמאציע, באזוכט די DHSES Facebook בלאט, פאַלאָוט @NYSDHSES אויף Twitter און Instagram אדער באזוכט dhses.ny.gov.

###

נאך נייעס קען מען באקומען ביי www.governor.ny.gov
ניו יארק סטעיט | עקזעקיוטיוו טשעימבער | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

זיך ארויסשרייבן